



COMITÉ CONSULTATIF DES TRANSPORTS ET DE LA MOBILITÉ DURABLE

Assemblée du Comité consultatif des transports et de la
mobilité durable
à la Fab sur Mill (8 chemin Mill, Chelsea)
Le vendredi 17 avril 2026 à 9h

TRANSPORTATION AND SUSTAINABLE MOBILITY ADVISORY COMMITTEE

Meeting of the Advisory Committee on Transportation and
Sustainable Mobility
at la Fab sur Mill (8 chemin Mill, Chelsea)
Friday, April 17, 2026, at 9 a.m

ORDRE DU JOUR

- 1.0 OUVERTURE DE LA SÉANCE**
 - 1.1 Mot de bienvenue
 - 1.2 Présentation des membres
- 2.0 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 3.0 PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 4.0 PRÉSENTATION DU MANDAT DU COMITÉ**
 - 4.1 Rôle et responsabilité des membres
 - 4.2 Attentes du conseil municipal
- 5.0 FONCTIONNEMENT DU COMITÉ**
 - 5.1 Fréquence des rencontres
 - 5.2 Mode de prise de décision
 - 5.3 Rôles (présidence, secrétariat, etc.)
- 6.0 IDENTIFICATION DES ENJEUX PRIORITAIRES**
 - 6.1 Enjeux et préoccupations des résidents
 - 6.2 Circulation et stationnement au Centre-Village
 - 6.3 Corridors scolaires (Mobio, autoroute 5, etc.)
 - 6.4 Rue Principale (route 105 – New Chelsea)
 - 6.5 Vision Zéro
 - 6.6 Sentiers et pistes cyclables (Voie Verte, Sentier des Hautes-Plaines, etc.)
- 7.0 PLAN DE TRAVAIL PRÉLIMINAIRE**
 - 7.1 Priorisation des dossiers
 - 7.2 Échéancier des travaux
 - 7.3 Répartition des suivis
- 8.0 DÉLIBÉRATIONS À HUIS CLOS**
- 9.0 PROCHAINE RENCONTRE**
 - 9.1 Date et points à inscrire
- 10.0 LEVÉE DE LA RÉUNION**

AGENDA

- 1.0 OPENING OF THE SESSION**
 - 1.1 Welcome Message
 - 1.2 Introduction of the Members
- 2.0 ADOPTION OF AGENDA**
- 3.0 QUESTIONS PERIOD**
- 4.0 OVERVIEW OF THE COMMITTEE'S MANDATE**
 - 4.1 Roles and Responsibilities of Members
 - 4.2 Expectations of the City Council
- 5.0 VISION OF THE DEPARTMENT / ANNUAL PLANNING**
 - 5.1 Frequency of meetings
 - 5.2 Decision-making process
 - 5.3 Roles (chair, secretary, etc.)
- 6.0 CURRENT ISSUES AND MANDATE TO BE OBTAINED FROM THE BOARD**
 - 6.1 Residents Concerns and Issues
 - 6.2 Traffic and Parking in the Village Center
 - 6.3 School Zones (Mobio, Highway 5, etc.)
 - 6.4 Rue Principale (Route 105 – New Chelsea)
 - 6.5 Vision Zero
 - 6.6 Trails and Bike Paths (Voie Verte, Sentier des Hautes-Plaines, etc.)
- 7.0 OTHERS**
 - 7.1 Prioritization of cases
 - 7.2 Work schedule
 - 7.3 Assignment of follow-ups
- CLOSED-DOOR DELIBERATIONS**
- 9.0 NEXT MEETING**
 - 9.1 Date and items to be included
- 10.0 ADJOURNMENT**